

從緬甸到韓國 向僑居的緬甸社群傳福音

Tereso Casino 著 金繼宇譯



緬甸與韓國於1975年建立外交關係，也為雙邊貿易和文化交流鋪路。現時，估計約有2,000緬甸僑居韓國，當中包括勞工、外交人員、宗教領袖和難民。

在韓國的緬僑大部分屬於勞工階層，美其名為「流動工人」。自1990年代早期，他們已在當地從事骯髒、艱辛、危險（即所謂3D: Dirty, Difficult, Dangerous）的工作，賺取微薄薪酬，為的是使家鄉的親人生活安定。1980年代後期，已有少數緬甸留學生在韓國幾所大學及神學院就讀，相信未來的人數會更多，因為仰光的韓國領事館提供獎學金。

隨著流動工人，也有少數屬於政治、宗教或經濟的難民來尋求庇護。政治難民是因為曾在緬甸參與政治活動；宗教難民表示在信仰上受到壓制與迫害，需要尋求庇護；經濟難民則是在政治或宗教類別之外，但難以有確實的證據來支持他們的指控。難民大多數來自緬甸一些主要族群。

此外，也有來自緬甸的「宗教工人」，屬於更正宗或福音派團體，但為數很少。至2009年2月，有恆常聚會的緬甸堂會共7個，大多由在韓國神學院進修的教會領袖所帶領。

韓國的緬甸社團

韓國的緬僑事工，是由幾位在當地進修的教會領袖向同胞傳福音開始的，資深牧者Yong Jo Ha博士牧師協助成立的Onnuri緬甸社團是個成功的例子。Yong Jo Ha牧師自成立了社區教會Onnuri Community Church後，領受了在韓國訓練「本地宣教士」（national missionaries）的異象，有鑒於有些國家是韓國宣教士難以進入，遂在這些國家的信徒當中挑選一群有質素的領袖來栽培。

1994年12月，Onnuri緬甸社團在一位剛完成

博士課程的緬甸牧者帶領下成立。在早期，他們積極接觸佛教徒緬僑；其後新的領袖履任，對象則轉為不同的種族。如今，社團中以欽（Chin）族人數最多，也有少數其他族群，成員普遍在40歲以上。被問及何以要離鄉別井，他們坦白回答，是為了賺錢，希望日後能回到緬甸從事小生意。

緬僑事工得以擴展，合作伙伴是一個關鍵。韓國東道主付出良多，提供薪酬、食物、衣著和藥物等；而社團則負責籌募經費，支持兩位在緬甸的「本地宣教士」。他們歡迎新成員加入，並透過禱告會、查經班、主日崇拜，以及關懷小組，教導他們認識這是為榮耀神而存在的社團，是一個敬拜和宣教導向的團體。

在緬僑中間很重要的一個服侍是「庇蔭所」。維持這個庇蔭所並不容易，需要很多策劃、人事以及資源。但當緬僑生病或受創傷時，可以到這裡來休息；當他們失去工作時，也可以來此暫住。

連佛教徒緬僑也可以在這個「庇蔭所」受到關懷。所以，每年韓國的傳統豐收節和農曆新年期間，社團都舉辦兩次大型佈道聚會。農曆新年是以緬僑佛教徒為主要對象，但在豐收節，更有來自菲律賓、斯里蘭卡、俄羅斯、蒙古和巴基斯坦等地的流動工人。

緬甸人喜歡音樂和唱歌，所舉辦的一切活動皆包含這兩個元素。在韓國的緬僑，生活艱苦，也面對很多挑戰，如思鄉、語言障礙（韓國是單一語言和單一文化的社會）、文化衝擊，以及所有金錢都匯回家鄉。但，若有人關心他們在屬靈和物質方面的需要，留在韓國的日子便會不一樣了。

（作者現為韓國首爾Torch Trinity Graduate School of Theology神學及跨文化/宣教學教授）